

enterprise
europe
network

Enterprise Europe Network Sicilia-Cina Missione Ottobre 2017



Workshop Missione Cina
Palermo, 13 settembre 2017
een.ec.europa.eu



EEN in Cina: 11 punti di Contatto



EUPIC ed EU-SME CENTRE





EU Project Innovation Centre (Chengdu)

EUPIC (EU Project Innovation Centre) è una organizzazione no-profit con sede a Chengdu (Cina). E' stata costituita nel 2006 con il progetto Asia Invest II, un'iniziativa dell'Unione europea promuovere e sostenere la cooperazione commerciale tra l'UE e l'Asia.

EUPIC è attivamente sostenuta dalla Commissione europea, dal Centro Torch, dal Ministero della Scienza e della Tecnologia della Cina, dal governo della Provincia del Sichuan, dal Governo Popolare Municipale di Chengdu e dal comitato di gestione di della zona di sviluppo industriale Chengdu Hi-tech.

EUPIC ha un advisory board molto rappresentativo. Esso include uffici governativi, organizzazioni d'impresa e istituti di ricerca, e può offrire consulenza di alto livello su tutti i settori.

Tutto lo staff di EUPIC parla inglese fluentemente.

Gli uffici a Chengdu





1-2F Art & Theatre - **3-4F** Restaurant & Exhibition - **5F** Conference Centre **6F** EU---China Exchange Centre of Technologies
7-9F EU-China Innovation Incubation Centre - **10-11F** Enterprise Bases/Headquarters of Top 500 - **12F** EU Member States' Consulate to Chengdu **13-26F** Office for European Enterprises **27-29F** EU Project Innovation Centre EEN Members' Office European CCI
30-46F Hotels

Il Management Committee della Chengdu Hi-Tech Industrial Development Zone ha redatto il documento *Several Policies of Chengdu Hi-Tech Industrial Development Zone on Promoting the project Business & Innovation Centre for China-Europe Cooperation (EUPIC)*

Supporting the settlement of institutions, enterprises and talents from Europe and countries along the “One Belt One Road” into the Business and Innovation Centre for China-Europe Cooperation:

- I. Business centers set up by **foreign government agencies** or economic development&promotion institutions.*
- II. **Foreign-funded enterprises** and joint ventures with a foreign capital accounting for 30 % or*
- III. more, with industrial & commercial, taxation and statistical relations filed at Chengdu Hi-Tech Industrial Development Zone.*
- IV. Enterprises with industrial field falling within dominant industries of Chengdu Hi-Tech Industrial Development Zone, including **new generation** information technology, biology, high-end equipment manufacturing, energy conservation and environmental protection, producer services, etc., as well as other emerging industrial fields.*
- V. International innovation & startup **incubators** and international technology transfer offices with international influence.*
- VI. **High-level talents** carrying out international innovation & startup activities in Chengdu Hi-Tech Industrial Development Zone.*

Costruire Continuità



- **Chengdu, 21-23 ottobre 2014 - Missione per la Crescita e IX EU China Business & Technology Cooperation Fair**
 - 480 imprese cinesi
 - Oltre 160 partecipanti da PMI europee (**18 dalla Sicilia, più Confindustria Sicilia**)
 - Sicilia: 65 incontri prefissati, oltre agli incontri fuori agenda**
- **Caltanissetta, 23-25 febbraio 2015 – Sicily Food Project**
 - 35 buyer stranieri; **10 partecipanti dalla Cina**; 160 imprese siciliane; 660 incontri
- **Palermo, 11 giugno 2015 – West China Delegation**
 - 87 cinesi; 174 siciliani; 305 incontri; 2 protocolli siglati; follow up e accordi fra imprese
- **Chengdu, 8-12 novembre 2015 - X EU-China Business & Technology Cooperation Fair**
- **Chengdu, 2-8 novembre 2016 - XI EU-China Business & Technology Cooperation Fair**
- **Diverse missioni dedicate di imprese individuali assistite da Sicindustria ed Eupic – ultima Palermo 19 giugno 2017**

CHENGDU 2014



West China Delegation – Milano/Palermo



CHENGDU 2015



Costruire Continuità

2-8 novembre 2016 – Chengdu e Qingdao



Costruire Continuità

24-31 ottobre 2017 – Chengdu, Myanyang e Qingdao





- Piattaforma importante per la costruzione di una relazione tra UE e Cina, la **XII EU-China Business & Technology Cooperation Fair** rientra nel contesto delle Vie della Seta terrestri e marine che collegano la Cina e l'Europa
- Si svolgerà a **Chengdu, Myanyang e Qingdao**, importanti città strategiche di ovest e nord della Cina
- Come negli anni passati, la fiera riunirà migliaia di partecipanti: aziende, stato/Regioni, gruppi imprenditoriali, associazioni di categoria, esperti di cooperazione UE-Cina, università, istituti di ricerca e sviluppo, la Commissione europea, i partner EEN, cinesi ed europei alla ricerca di collaborazione e partnership con i loro omologhi.

24-27 ottobre 2017– Chengdu e Myanyang

- Capitale della Provincia del **Sichuan**
- Popolazione: **15** milioni di abitanti
- Divisioni Amministrative: 9 distretti, 4 città a livello di contea e 6 contee
- PIL(2013): **120 miliardi** EUR (910 miliardi di CNY)
- IMPORT & EXPORT(2013): 42,5 miliardi di EUR (50,6 miliardi di USD)
- Stazione partenza del Chengdu-Europe Express ferroviaria Lodz, Polonia
- Secondo Forbes, una delle 10 città «con più rapida crescita a livello globale»
- 2 aeroporti (Chengdu Shuangliu International Airport ed uno di prossima apertura)Voli per Amsterdam, Londra, Parigi, Francoforte, Mosca, ecc
- Industrie leader:
 - ICT
 - Scienze della vita e bio-farmaceutica
 - Macchinari e attrezzature per la manifattura
 - Risparmio energetico e protezione ambientale
 - Nuovi materiali
 - Aeronautica
 - Chimica
 - Food&Drink - Agricoltura moderna
 - Turismo



FOCUS

- innovazione e imprenditorialità sostenuta dal governo cinese
- Conquiste tecnologiche e tendenze
- Incontri bilaterali di 30 minuti per favorire un efficace networking
- Condivisione di informazioni con esperti, studiosi e operatori economici
- Mostra di esempi di successo di match-making



SETTORI PRINCIPALI

- Cleantech, Protezione ambientale, nuovi materiali
- Bio-farmacia & Bio-tecnologia
- Agricoltura moderna
- Agroalimentare e Turismo
- Innovazione e imprenditorialità
- Aviazione Generale, Spazio e aerospaziale
- Industria e Servizi ICT
- Università, cluster innovativi e la ricerca scientifica gli Istituti

Myanyang



5,4 milioni persone

- Only official Science & Technology city nationwide
- Silicon Valley in West China
- 18 national scientific institutes, 26 academicians from Chinese Academy of Sciences and Chinese Academy of Engineering, and 202,000 professional and technical personnel

GLI EVENTI DI PUNTA A CHENGDU

- **B2B**



Agenda Chengdu-Myanyang (in progress)



TUE, 24 October

- 09:00—18:00 Registration
- 19:00—20:30 Cocktail Party

WED, 25 Oct

- 09:00—09:25 VIP Guests Group meeting with Chengdu Government (*Invitation Only*)
- 09:30—12:00 Opening and “One Belt One Road” New Economy Development Forum
- 12:00—14:00 Lunch break
- 14:00—17:00 Forum on New Energy and Environmental Protection
- Seminar on Aviation Industry Chain of Airport Economic Zone
- ERICENA Special Event
- EU Member State Event Day
- 19:00—20:30 Gala Dinner

een.ec.europa.eu



Agenda Chengdu-Myanyang (in progress)



THU, 26 October

- 09:30—12:30 B2B Matchmaking I
- 12:30—14:00 Lunch break
- 14:00—16:00 B2B Matchmaking II

FRI, 27 October

Special Event in **Miayang** , with B2Bs

SAT, 28 October

- 09:00—12:00 Panda Base Visit
- 12:00—14:00 Lunch break
- 14:00—17:00 City Tour

29-31 Ottobre – Qingdao

- **Posizione strategica** sulla costa del Mar Giallo, costa occidentale del Pacifico, e sulla punta meridionale della penisola di Shandong (Cina del nord), si affaccia su Corea e Giappone.
- Uno dei **10 maggiori porti** al mondo
- Popolazione: 8.964.000
- AREA: 11.282 chilometri quadrati
- Divisioni amministrative: 7 distretti e 5 città a livello di contea
- PIL (2013): **108,2 miliardi di euro**; 16,5% è l'economia marina: 17.8 miliardi di EUR
- IMPORT & EXPORT (2013): 42.5 miliardi di euro (50.6 miliardi USD)
- L'Europa è la prima area di mercato per Qingdao
- **6 Industrie Leader**: logistica, cantieristica e ingegneria navale, elettrodomestici ed elettronica, automobili e locomotive, petrolchimica, macchinari e attrezzature
- **10 industrie emergenti**: nuovi materiali, tutela dell'ambiente, economia aviazione, apparecchiature, turismo, medicina biologica marina, industria manifatturiera, robot industriali, attrezzature marine, industria di dissalazione di acqua di mare, energia marina e tecnologia di stampa 3D.



Agenda Qingdao (in progress)



Venue: Shangri-La Hotel, Qingdao

SUN, 29 October

09:00—18:00 Registration

19:00—20:30 Cocktail Party

MON, 30 October

09:00—09:25 VIP Guests Group meeting with Qingdao Government (Invitation Only)

09:30—12:00 Opening and “One Belt One Road” Marine Industry Summit

12:00—14:00 Lunch break

14:00—17:00 Forum on Environmental Protection Technology

Forum on Aviation Industry and Advanced Manufacturing

19:00—20:30 Gala Dinner

TUE, 31 October

09:00—12:00 B2B Matchmaking

12:30—14:00 Lunch break

14:00—18:30 Special Visit in Qingdao Hi-tech Zone

een.ec.europa.eu



Estensione Shanghai *1-3 novembre*



Organizzata da Sicindustria per gli associati (o associandi), prevede una giornata di incontri con:

- Importatori/eventi
- Studio legale
- Tax advisor
- Piattaforma web e social cinesi
- Logistica e distribuzione
- Tour operator

Elenco in progress

Costo: circa 150, 200 rmb per persona

een.ec.europa.eu



COME ISCRIVERSI A CHENGDU

<https://www.b2match.eu/twelfth-eu-china-cooperation-fair-chengdu>

COME ISCRIVERSI A QINGDAO

<https://www.b2match.eu/twelfth-eu-china-cooperation-fair-qingdao>

ESEMPIO DI REGISTRAZIONE



Sulla homepage cliccate su

Register for this event
open until 25 Oct 2016.

ESEMPIO DI REGISTRAZIONE

Registration 1. Step

Inserite il tipo di partecipazione, tutti i dettagli dell'azienda, il settore, il support office di riferimento (Sicindustria, Arca).

Fee di 100 euro per ciascun evento

Inserite la foto del partecipante ed il logo dell'azienda.

ESEMPIO DI REGISTRAZIONE

Registration 2. Step

The screenshot shows a user profile for 'example giada' (Example Sicindustria). The navigation menu includes: Dashboard, Plan your Attendance, Registration, Organisation, Add Cooperation Profile (highlighted with a red arrow), and Payment. The notifications section contains four messages: a red warning about payment, a red request to add a cooperation profile, a yellow tip to upload a profile picture, and a green welcome message for the EU-China Business & Technology Cooperation Fair XI Chengdu.

Cliccare per inserire il vostro profilo di cooperazione

ESEMPIO DI REGISTRAZIONE

Registration 3. Step

Create new cooperation profile

Profile Type

- Offer
- Request

Title

Description

Scrivete (sempre in inglese) il titolo del vostro profilo e descrivete in maniera chiara ed esaustiva cosa cercate o cosa offrite. Potete scrivere anche più di un profilo di cooperazione

ESEMPIO DI REGISTRAZIONE

Come appaiono i profili registrati?

Alcuni esempi

Dalla Repubblica Ceca....

<https://www.b2match.eu/eleventh-eu-china-cooperation-fair-chengdu/participants/708>

Dalla Germania....

<https://www.b2match.eu/eleventh-eu-china-cooperation-fair-chengdu/participants/705>

...BELLO, SI MA...
QUANTO
MI COSTA?

VOLI (preventivo in progress)

Compagnia aerea	Numero di volo	Data di partenza	Data di arrivo	Città di partenza	Città di arrivo	Orario di partenza	Orario di arrivo	Durata
 Alitalia	1712	23/10/17	23/10/17	CATANIA	ROMA	16:45	18:05	1h20'
 Alitalia	1780	23/10/17	23/10/17	PALERMO	ROMA	17:00	18:10	1h10'
 中國東方航空 CHINA EASTERN	788	23/10/17	24/10/17	ROMA	SHANGHAI	20:45	14:35	10h50'
 中國東方航空 CHINA EASTERN	5570	24/10/17	24/10/17	SHANGHAI	CHENGDU	17:55	21:20	3h30'
 中國東方航空 CHINA EASTERN	5573	31/10/17	31/10/17	QINGDAO	SHANGHAI	07:30	08:55	1h15'
 中國東方航空 CHINA EASTERN	787	31/10/17	31/10/17	SHANGHAI	ROMA	12:30	18:45	13h15'
 Alitalia	1783	31/10/17	31/10/17	ROMA	PALERMO	21:30	22:40	1h10'
 Alitalia	1735	31/10/17	31/10/17	ROMA	CATANIA	21:05	22:20	1h15'

QUOTA BIGLIETTO AEREO SICILIA/CINA A/R:

EURO 1030,21

**INCLUSO DI 2 BAGAGLI IN STIVA DEL PESO MAX DI 23 KG
CIASCUNO**

een.ec.europa.eu



FEES

- **100 EURO ad impresa – per registrazione evento in ciascuna città**

BENEFITS

- **Volo Chengdu-Qingdao, offerto dall'organizzazione**
- **Hotel a Qingdao offerto dall'organizzazione**

I vantaggi coprono abbondantemente i costi di registrazione agli eventi

PER I VOLI

Ogni impresa è libera di scegliere la propria agenzia.

Per comodità, noi indichiamo la nostra agenzia di riferimento:

Esedra Viaggi, via Trapani 12, 90141 Palermo

Contatto: Luigi Adrianopoli Tel. 091322021 luigi.esedra@gmail.com

Il visto per la Cina costa circa 150 euro. L'agenzia si occuperà di tutto.

HOTEL CHENGDU

假日酒店Holiday Inn Chengdu Century City★★★★

208 West Tower, Century City Blvd., Chengdu, Sichuan, Chengdu, 610041

<http://www.ihg.com/holidayinn/hotels/us/en/chengdu/ctuhi/hoteldetail>



Classic (26mq) – 550RMB = **73€**
Deluxe (32mq) – 650RMB = **87€**
King (65mq) – 750RMB = **100€**

洲际酒店InterContinental Century City Chengdu ★★★★★

88, CENTURY CITY BOULEVARD, Chengdu, 610041

<http://www.ihg.com/intercontinental/hotels/gb/en/chengdu/ctuha/hoteldetail>



Deluxe (45-59mq) – 950RMB = **127€**
Executive (45-59mq) – 1250RMB = **167€**

HOTEL QINGDAO

青岛香格里拉大酒店 Qingdao Shangri-La Hotel ★★★★★

No.9 Xianggang Middle Road, Qingdao China P.R

<http://www.shangri-la.com/cn/qingdao/shangrila/>



Deluxe Single (38mq) – 800RMB = **107€**

Deluxe Double (38mq) – 700RMB = **94€**

青岛北海宾馆 Qingdao Beihai Hotel ★★★★★

No.7 Xianggang Middle Road, Qingdao China P.R

<http://www.beihaishotel.com/>



Deluxe Single (30mq) – 400RMB = **53€**

Deluxe Double (25mq) – 400RMB = **53€**

HOTEL COME PRENOTARE

Gli hotel sono tutti di alto livello, con un ottimo rapporto qualità/prezzo

Utilizzare le apposite schede di prenotazione allegate, selezionando il tipo di camera ed inserendo i propri dettagli.

Le schede compilate vanno inviate ai seguenti contatti dei colleghi cinesi di EUPIC

catherine_yang@eupic.org.cn

john_li@eupic.org.cn

E in prospettiva... PO FESR 2014-2020

3.4.1 Progetti di promozione dell'export destinati a imprese e loro forme aggregate individuate su base territoriale o settoriale

3.4.2 Incentivi all'acquisto di servizi di supporto all'internazionalizzazione in favore delle PMI

Queste azioni consentiranno alle imprese di dotarsi di strumenti e conoscenze a supporto delle loro azioni di internazionalizzazione.

La **Cina**, in particolare, è fra i paesi target della strategia per l'internazionalizzazione della Regione.

E in prospettiva... PO FESR 2014-2020

3.4.2 Incentivi all'acquisto di servizi di supporto all'internazionalizzazione in favore delle PMI

In questa tipologia di azioni rientrano le operazioni di supporto individuale a beneficio di singole imprese per l'accompagnamento delle stesse nel proprio percorso di internazionalizzazione (ad. es. specifiche analisi di mercato e business scouting sui mercati esteri, studi di fattibilità, ecc.) e di sostegno per l'accesso ai mercati (ad. es. certificazione di prodotto, questioni legali, doganali e fiscali, consulenza per la partecipazione a are, consulenze su questioni relative alla proprietà intellettuale, ecc.) da acquistare presso soggetti qualificati.

Anche i Temporary Export Manager potranno essere finanziati con questa misura. Questa tipologia di azione è quindi intesa a supportare le PMI nell'acquisizione di supporti specialistici per l'internazionalizzazione.

Obiettivo....

Acquisire i profili di partecipazione entro fine agosto/prima settimana di settembre, per inviarli ai colleghi di EUPIC

Secondo round di presentazione missione al rientro dalle ferie

Giada Platania, Sicindustria
g.platania@confindustriasicilia.it

Anna Sangiorgi, Consorzio Arca
asangiorgi@consorzioarca.it

een.ec.europa.eu
www.een-italia.eu
www.bridgeeconomies.eu

Follow us on    

een.ec.europa.eu

